

Số: 08/2018/QĐDS-ST
Ngày: 30-8-2018
V/v công nhận kết quả
hòa giải thành ngoài Tòa án

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THỦY NGUYÊN, THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

Với thành phần giải quyết việc dân sự:

Chủ tọa phiên họp: Ông Đỗ Văn Dũng - Thẩm phán.

Thư ký phiên họp: Ông Nguyễn Anh Chiến - Thư ký Tòa án, Tòa án nhân dân huyện Thủy Nguyên, thành phố Hải Phòng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thủy Nguyên, thành phố Hải Phòng tham gia phiên tòa: Ông Phạm Hoàng Chính - Kiểm sát viên.

Trong ngày 30 tháng 8 năm 2018 tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Thủy Nguyên, thành phố Hải Phòng mở phiên họp sơ thẩm công khai giải quyết việc dân sự thụ lý số 77/2018/TLST-DS ngày 06 tháng 8 năm 2018 về Yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án theo Quyết định mở phiên họp số 05/2018/QĐPH-ST ngày 21 tháng 8 năm 2018.

1. Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:

- Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V; Địa chỉ trụ sở chính: tầng 2, tòa nhà Ree số 9 Đ, phường 12, quận 4, thành phố H;

Người đại diện hợp pháp của Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V: Ông Ngô Văn P sinh năm 1981; địa chỉ: Số 16A/119 T, phường Đ, quận H, thành phố Hải Phòng; có mặt.

- Anh Trần Minh L, sinh năm 1981; địa chỉ: Đội 3, xã N, huyện T, thành phố Hải Phòng; vắng mặt (Có đơn đề nghị giải quyết vắng mặt).

2. Những vấn đề cụ thể yêu cầu Tòa án giải quyết:

- Về khoản nợ theo hợp đồng tín dụng số 20150626-133004-0004 ngày 26 tháng 6 năm 2015, tính đến ngày 12 tháng 7 năm 2018, anh Trần Minh L còn nợ Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V tổng số tiền là 62.758.285 đồng; trong đó tiền nợ gốc là 38.086.474 đồng; nợ lãi là 24.671.811 đồng.

- Về lãi suất chậm thi hành án: Kể từ ngày 13 tháng 7 năm 2018 anh Trần Minh L còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong

khoản nợ gốc này. Trường hợp có sự thay đổi về lãi suất cho vay, Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng Thương mại Cổ phần V không điều chỉnh, không yêu cầu anh Trần Minh L thanh toán.

- Về phương án trả nợ: Chậm nhất vào ngày 30 tháng 7 năm 2018 anh Trần Văn L trả Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng Thương mại Cổ phần V số tiền gốc 3.000.000 đồng. Từ tháng 8 năm 2018, mỗi tháng anh Trần Minh L trả Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng Thương mại Cổ phần V 3.000.000 đồng tiền gốc cho đến khi trả hết nợ gốc, thời gian trả nợ là ngày 10 hàng tháng cho đến khi trả xong nợ gốc. Trường hợp anh Trần Minh L thực hiện đúng, đầy đủ như thỏa thuận nêu trên thì Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V sẽ miễn toàn bộ số tiền lãi của nợ gốc và lãi suất chậm thi hành án cho anh Trần Minh L. Trường hợp anh Trần Minh L không thực hiện đúng, đầy đủ như thỏa thuận nêu trên thì Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V sẽ yêu cầu anh Trần Minh L phải trả hết tiền lãi của nợ gốc và lãi suất chậm thi hành án.

- Về lệ phí: Anh Trần Minh L nhận nộp toàn bộ lệ phí giải quyết việc dân sự.

NHẬN ĐỊNH

Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ việc dân sự được thẩm tra tại phiên họp và căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên họp, Tòa án nhân dân huyện Thủy Nguyên, thành phố Hải Phòng nhận định:

[1] Về tố tụng: Anh Trần Minh L đã được Tòa án triệu tập đến phiên họp lệ nhưng có đơn đề nghị được vắng mặt tại phiên họp, căn cứ vào Điều 367 của Bộ luật Tố tụng dân sự, Tòa án tiến hành phiên họp vắng mặt anh Trần Minh L.

[2] Những căn cứ để chấp nhận hoặc không chấp nhận đơn yêu cầu người yêu cầu: Các bên tham gia thỏa thuận hòa giải có đầy đủ năng lực hành vi dân sự; là người có quyền, nghĩa vụ đối với nội dung thỏa thuận hòa giải và đều có đơn yêu cầu Tòa án công nhận kết quả hòa giải. Nội dung thỏa thuận hòa giải thành của các bên là hoàn toàn tự nguyện, không vi phạm điều cấm của pháp luật, không trái đạo đức xã hội, không nhằm trốn tránh nghĩa vụ với Nhà nước hoặc người thứ ba. Với các nhận định như trên, thỏa thuận của các bên được Tòa án chấp nhận.

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào các điều 143, 149, 367, 417 và 419 của Bộ luật Tố tụng dân sự; khoản 1 Điều 37 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; công nhận kết quả hòa giải thành ngoài Tòa án giữa Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V và anh Trần Minh L về các nội dung sau đây:

- Về khoản nợ theo hợp đồng tín dụng số 20150626-133004-0004 ngày 26 tháng 6 năm 2015, tính đến ngày 12 tháng 7 năm 2018, anh Trần Minh L còn nợ Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V tổng số tiền là

62.758.285 (Sáu mươi hai triệu, bảy trăm năm mươi tám nghìn, hai trăm tám mươi năm đồng); trong đó tiền nợ gốc là 38.086.474 đồng; nợ lãi là 24.671.811 đồng.

- Về lãi suất chậm thi hành án: Kể từ ngày 13 tháng 7 năm 2018 anh Trần Minh L còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp có sự thay đổi về lãi suất cho vay, Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng Thương mại Cổ phần V không điều chỉnh, không yêu cầu anh Trần Minh L thanh toán.

- Về phương án trả nợ: Chậm nhất vào ngày 30 tháng 7 năm 2018 anh Trần Văn L trả Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng Thương mại Cổ phần V số tiền gốc 3.000.000 đồng. Từ tháng 8 năm 2018, mỗi tháng anh Trần Minh L trả Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng Thương mại Cổ phần V 3.000.000 đồng tiền gốc cho đến khi trả hết nợ gốc, thời gian trả nợ là ngày 10 hàng tháng cho đến khi trả xong nợ gốc. Trường hợp anh Trần Minh L thực hiện đúng, đầy đủ như thỏa thuận nêu trên thì Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V sẽ miễn toàn bộ số tiền lãi của nợ gốc và lãi suất chậm thi hành án cho anh Trần Minh L. Trường hợp anh Trần Minh L không thực hiện đúng, đầy đủ như thỏa thuận nêu trên thì Công ty Tài chính Trách nhiệm Hữu hạn Một thành viên Ngân hàng V sẽ yêu cầu anh Trần Minh L phải trả hết tiền lãi của nợ gốc và lãi suất chậm thi hành án.

- Về lệ phí giải quyết việc dân sự: Anh Trần Minh L nộp toàn bộ lệ phí 300.000 (Ba trăm nghìn đồng), được trừ vào số tiền 300.000 đồng tạm ứng lệ phí đã nộp tại biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí số 0009275 ngày 06 tháng 8 năm 2018 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Thủy Nguyên, thành phố Hải Phòng. Anh Trần Minh L đã nộp đủ lệ phí giải quyết việc dân sự sơ thẩm.

Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND thành phố Hải Phòng;
- VKSND huyện Thủy Nguyên;
- Chi cục THADS huyện Thủy Nguyên;
- Người yêu cầu;
- Lưu: VT, hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Đỗ Văn Dũng

